

8

<p>Paritair Comité voor de Audiovisuele Sector</p> <p>Collectieve arbeidsovereenkomst van 18 oktober 2013 ter vastlegging van het bedrag en ter bepaling van de betaling van de bijdragen voor de risicogroepen aan het Sociaal Fonds geïnd via de RSZ</p>	<p>Commission Paritaire du Secteur Audiovisuel</p> <p>Convention Collective de Travail du 18 octobre 2013 fixant le montant et réglant les modalités de versement au Fonds Social des cotisations Groupes à risques perçues par l'ONSS</p>
<p>Artikel 1 : Doel</p> <p>Deze collectieve arbeidsovereenkomst legt het bedrag van de bijdragen voor de risicogroepen en de modaliteiten van de stortingen via de RSZ vast, zoals voorzien in artikel van 6 van de cao van 17 februari 2012, geregistreerd onder het nummer 108.963, betreffende de statuten van het Sociaal Fonds voor de Audiovisuele Sector.</p>	<p>Article 1 : Objectif</p> <p>Cette convention collective de travail fixe le montant des cotisations en faveur des groupes à risques et les modalités de leur versement par l'ONSS, tel que prévu à l'article 6 de la CCT du 17 février 2012 enregistrée sous le numéro 108.963, relative aux statuts du Fonds social du secteur audiovisuel.</p>
<p>Artikel 2 : Toepassingsgebied</p> <p>Deze overeenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers tewerkgesteld in de ondernemingen die vallen onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de Audiovisuele Sector.</p>	<p>Article 2 : Champ d'application</p> <p>La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs occupés dans les entreprises qui ressortissent à la Commission Paritaire du Secteur Audiovisuel.</p>
<p>Artikel 3 : Bijdragen</p> <p>Vanaf 1 januari 2012 stort elke werkgever per kwartaal een bijdrage van 0,10% ten gunste van de risicogroepen, aan het Sociaal Fonds van audiovisuele sector.</p> <p>Deze bijdragen worden berekend op basis van het volledige loon van de werknemers tewerkgesteld op grond van een overeenkomst in de zin van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeids-overeenkomsten, zoals bedoeld in artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers en de uitvoeringsbesluiten van deze wet.</p>	<p>Article 3 : Cotisations</p> <p>A partir du 1^{er} janvier 2012, chaque employeur verse une cotisation de 0,10% par trimestre en faveur des groupes à risques, destinée au Fonds social du secteur audiovisuel.</p> <p>Ces cotisations sont calculées sur base du salaire global des travailleurs occupés dans le cadre d'un contrat au sens de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail et tel que prévu à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs et aux arrêtés d'exécution de cette loi.</p>
<p>Artikel 4: Stortingen</p> <p>Deze bijdragen worden op hetzelfde moment gestort als de bijdrage voor de sociale zekerheid aan de Rijksdienst voor de Sociale Zekerheid die deze bijdragen doorstort aan het Sociaal Fonds voor de Audiovisuele Sector, met als maatschappelijke zetel, Landsroemlaan, 20 te Ganshoren (1083 Brussel)</p>	<p>Article 4 : Versements</p> <p>Ces cotisations sont versées en même temps que les cotisations de sécurité sociale à l'Office National de Sécurité Sociale qui les versera au Fonds Social du Secteur Audiovisuel, ayant son siège social avenue des Gloires Nationales, 20 à Ganshoren (1083 Bruxelles).</p>
<p>Artikel 5 :</p> <p>Deze bijdragen zullen, binnen de perken van de financiële middelen van het Sociaal Fonds, worden aangewend voor initiatieven ter bevordering van de vorming en tewerkstelling van de risicogroepen en dit volgens de bepalingen van de cao van 17 februari</p>	<p>Article 5 : Affectation</p> <p>Ces cotisations seront, dans les limites des moyens financiers du Fonds, affectées aux initiatives de promotion de la formation et de l'emploi des groupes à risques et ce, conformément dispositions de la CCT du 17 février 2012, enregistrée sous le n° 108.963,</p>

<p>2012, geregistreerd onder het nummer 108.963, betreffende de statuten van het Sociaal Fonds.</p>	<p>relative aux statuts du Fonds social.</p>
<p>Artikel 8 : Inwerkingtreding en duur Vanaf 1 januari 2012, vervangt deze collectieve arbeidsovereenkomst de collectieve arbeidsovereenkomst van 19 december 2008 afgesloten voor onbepaalde duur, geregistreerd onder het nr. 90.452 Zij is afgesloten voor onbepaalde duur en treedt in werking op 1 januari 2012. Zij kan door elke partij opgezegd worden mits een opzeggingstermijn van drie maanden. Deze opzegging moet per aangetekende brief worden gericht aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de audiovisuele sector en aan de ondertekenende organisaties.</p>	<p>Article 6 : Entrée en vigueur et durée La présente convention collective de travail remplace à partir du 1^{er} janvier 2012, la convention collective de travail du 19 décembre 2008, enregistrée sous le n° 90.452. Elle est conclue à durée indéterminée et entre en vigueur le 1^{er} janvier 2012. Elle peut être dénoncée par chacune des parties, moyennant un délai de préavis de trois mois notifié par lettre recommandée à la poste, adressé au président de la Commission paritaire pour le secteur audiovisuel et aux organisations signataires.</p>